

ДОГОВОР О СОТРУДНИЧЕСТВЕ

между Таджикским национальным университетом и Челябинским институтом развития профессионального образования

Таджикский национальный университет, в лице ректора Имомова Махмаисуфа Сайдалиевича, и Челябинский институт развития профессионального образования, в лице ректора Сичинского Евгения Павловича, именуемые в дальнейшем «Стороны», руководствуясь намерением внести вклад в дело развития и укрепления дружественных отношений между Республикой Таджикистан и Российской Федерацией, опираясь на действующие законодательства обеих стран, стремясь поддерживать и развивать отношения в области науки и образования, договорились о нижеследующем:

1. Предмет договора

Сотрудничество будет основываться на строгом соблюдении законодательных актов Республики Таджикистан и Российской Федерации, общепризнанных правовых принципов и норм.

Каждая из Сторон оказывает содействие в подготовке, переподготовке и повышении квалификации научно-педагогических кадров другой Стороны. Количество участников, специальности и сроки курсов повышения квалификации устанавливаются в каждом конкретном случае.

Стороны организовывают приём или перевод для продолжения образования обучающихся и стажёров по направлениям, являющимся приоритетными для каждой из Сторон, в порядке равноправного взаимного обмена. Порядок их зачисления определяется в соответствии с потребностями и возможностями Сторон дополнительно в каждом конкретном случае.

2. Сфера сотрудничества

Основными направлениями сотрудничества в области научной и учебной работы договаривающихся Сторон являются:

оказание содействия в приобретении и обмен учебно-методическими материалами, сотрудничество в подготовке и издании учебно-методической и научно-практической литературы, монографий и учебников;

обмен ведущими специалистами для проведения совместных научно-исследовательских работ;

организация повышения квалификации и стажировок научных и научно-педагогических кадров;

оказание содействия обмену обучающимися и профессорско-преподавательскими составами;

совместное проведение конкретных научных исследований по согласованной тематике;

совместная подготовка научных докладов, статей, монографий; проведение взаимного рецензирования научных результатов и оппонирования подготовленных диссертационных работ;

совместное участие и проведение международных научных семинаров, симпозиумов, конференций и выставок;

организация научных стажировок;

обмен опытом учебного процесса по родственным направлениям.

3. Условия договора

Стороны будут содействовать обмену специалистами для выполнения совместных научно-исследовательских работ.

Стороны содействуют опубликованию научных трудов работников другой Стороны в своих сборниках трудов или трудах научных конференций, симпозиумов.

Настоящий договор носит безвозмездный характер. Финансовые вопросы будут рассматриваться отдельно в соответствии с договорами (соглашениями), оформленными дополнительно, являющимися неотъемлемой частью настоящего договора о сотрудничестве. Такие договоры (соглашения) будут заключаться в соответствии с соблюдением требований национального законодательства сторон.

Обучающемуся или научно-педагогическому работнику необходимо уважать государственные законы и национальные традиции принимающей Стороны, соблюдать правила и дисциплину принимающей образовательной организации, в противном случае юридическую ответственность несут сами обучающиеся и преподаватели.

4. Срок действия договора

Настоящий договор заключается сроком на 5 лет и вступает в силу со дня его подписания. Действие договора автоматически продлевается на последующий пятилетний период, если ни одна из Сторон не уведомит письменно другую Сторону о своём намерении прекратить его действие.

В случае возникновения форс-мажорных обстоятельств, вследствие которых становится невозможным полное или частичное выполнение

Сторонами, своих обязательств, отраженных в настоящем Договоре, Стороны обязуются предупредить об этом друг друга не позднее 10 дней со дня наступления указанных обстоятельств.

Настоящий договор составлен в двух экземплярах на русском языке, имеющих равную юридическую силу.

ЮРИДИЧЕСКИЕ АДРЕСА И ПОДПИСИ СТОРОН:

Таджикский национальный
университет
Адрес: 734025,
Республика Таджикистан,
г. Душанбе, пр. Рудаки, 17.
Тел.: (+992 37) 221-77-11
Факс: (+992 37) 221-48-84
E-mail: tnu.int.re@gmail.com

Челябинский институт развития
профессионального образования
Адрес: 454092,
Российская Федерация,
г. Челябинск, ул. Воровского, д.36
Тел.: +7 (351) 232-08-41
Факс: +7 (351) 232-08-41
E-mail: chelirpo@mail.ru



М.С. Имомов

2015 г.



Е.П. Сичинский

2015 г.